

# ちょっと日本語 Japanese Tip

日本語研究会ASA 小川 ひろみ

## 卒業・入学

日本語を教えるといっても教え方はひとつではありません。文法や語彙（ことば）、発音だけなら本やCD、コンピュータで十分です。私たちが周りの外国人に日本語を教える意義はどこにあるのでしょうか。つまり日本の生活、文化や習慣の中で適切な表現やその使い方を実践、体得してもらうこと。教科書があっても「教科書を教える」のではなく、「教科書で教える」。その中で私たちも共に学ぶこと。たとえば、今は卒業や入学、将来の進路決定の時期。様々なレベルや教える現場で内容は異なりますが、このような季節の行事は生きた日本語習得の絶好のチャンスです。「～と思っています」「つもりです」と将来の計画について言いあったり、お互いの国の習慣を話しあう等、楽しく日本語相互交流してみませんか。

### おしらせ

#### ★熊本市国際交流会館の休館日が変わります。

現在、国際交流会館の休館日は第2・第4日曜日ですが、皆様のご要望にお応えして平成16年4月1日からは休館日を変更し日曜日はすべてご利用頂けるようになります。

平成16年4月1日からの休館日は第2・第4月曜日です。ただし、第2・第4月曜日が祝日となる場合は、翌火曜日が休館日となります。（但し、年末年始12/29~1/3は休館となります。）

#### ★4月から交流라운ジのインターネットが無料で利用できます。

全日曜日の開館に加えて、交流라운ジにおけるサービス拡充の一つとして3台のインターネットを無料で利用できるようになります。

## 平成16年度 賛助会員を募集します!!

（財）熊本市国際交流振興事業団では賛助会員を募集しています。国際交流会館に愛着を持ち、当事業団の活動にご理解とご支援をいただくと共に、さらなる国際交流や協力の輪が広がることを願っています。

会員の方々には、事業団の機関誌『ニュースレターくまもと』の送付や様々な情報の提供をさせていただきます。

- ①個人会員 一口 2,000円/年（一口以上）
- ②団体会員 一口 10,000円/年（一口以上）

期間は、平成16年4月から平成17年3月までとなります。

#### 入会のお問い合わせ・お申し込み

（財）熊本市国際交流振興事業団 総務課  
〒860-0806

熊本市花畑町4-8 熊本市国際交流会館内

TEL:096-359-2020

FAX:096-359-5112

e-mail:ad-info@kumamoto-if.or.jp

今年度は、団体会員4団体、個人会員138名の皆様方にご協力、ご支援いただき、より充実した国際交流関連事業を実施することができました。心から感謝申し上げます。今後とも事業の更なる拡充に努めてまいりますので、当事業団の事業推進に対しまして平成17年度も引き続き、ご賛同いただきますようよろしくお願いいたします。

◆新規加入ありがとうございました。（平成16年2月1日現在）

[個人] (50音順・敬称略) 久野 恵理

### Kumamoto International Foundation （財）熊本市国際交流振興事業団

■住所/〒860-0806 熊本市花畑町4-8  
Tel:096-359-2121 Fax:096-359-5112  
e-mail:pj-info@kumamoto-if.or.jp URL:http://www.kumamoto-if.or.jp/  
■Address/4-8 Hanabata-cho,Kumamoto City,860-0806,Japan  
Tel:096-359-2121 Fax:096-359-5112  
e-mail:pj-info@kumamoto-if.or.jp URL:http://www.kumamoto-if.or.jp/

熊本空港より、車で45分、熊本交通センターより徒歩3分、熊本市電より、熊本城前下車徒歩3分

From Kumamoto Airport-45 minutes by car \*From Kotsu Center-3minutes walk \*By Street Car-3minutes walk from the "Kumamoto jou mae" stop.

